

QUICK START GUIDE

G30 Smart Lock

G30 Keypad/Keypad Pro

G30 Wi-Fi Bridge



EN

DE

FR

IT

ES

NL

PT

PL

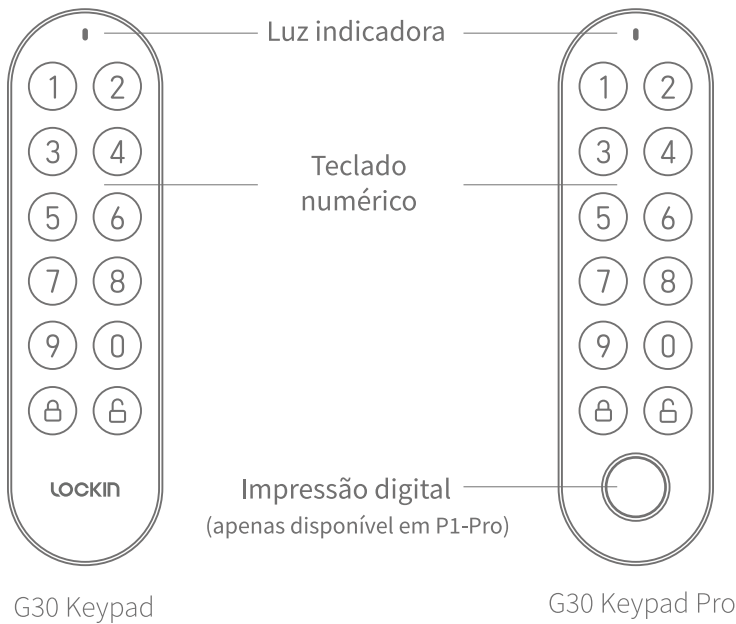
I. Visão Geral do Produto

Fecho Inteligente Y1 Lockin



Especificações do produto			
Modelo	Lockin Fecho Inteligente Y1	Lockin Teclado P1/P1 Pro	Lockin WiFi Bridge G1
Fornecimento de energia	4*AA pilhas alcalinas	2*AA pilhas alcalinas	USB Tipo-C (5V, adaptador não incluído)
Ambiente operacional	0-50°C, 90%RH, não-condensação	-20-50°C, 90%RH, não-condensação	0-50°C, 90%RH, não-condensação

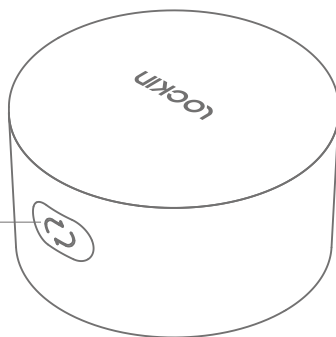
Teclado numérico Inteligente P1/P1 Pro Lockin



Bridge Wi-Fi G1 Lockin



Porta
USB
tipo C



Botão



II. Guia de Ligação

1. Descarregar a aplicação Lockin Home (Tuya) e iniciar sessão ou criar uma conta.

A) Digitalize o código QR abaixo para o descarregar.



*O logótipo da Apple e a App Store são marcas registadas da Apple Inc. nos EUA e noutros países e regiões.

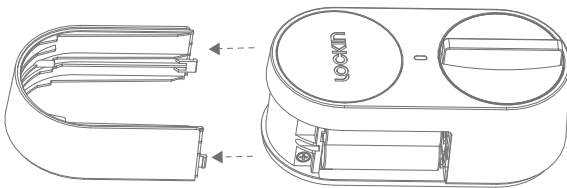
*Google Assistant, Google Home, Google Play e o logótipo Google Play são marcas registadas da Google LLC.

B) Pesquisar Lockin Home na Apple App Store ou Google Play

*Desenvolvido por: YUNDING INTERNACIONAL PTE.LTC.

2. Siga as instruções abaixo para emparelhar o seu dispositivo móvel e Lockin Smart Lock.

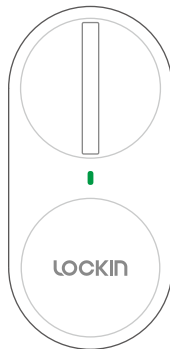
2.1. Remover a tampa da bateria, instalar quatro baterias alcalinas secas, remover a tira isolante, e depois fechar a tampa da bateria.



*1. Utilizar apenas pilhas alcalinas de 1,5V AA. Não misturar pilhas velhas e novas.

*2. Não utilizar pilhas recarregáveis.

2.2. Mantenha premido o botão Lockin Smart Lock durante cerca de 3 segundos até ouvir um "bip", e verá a luz verde a piscar, indicando que o dispositivo está em modo de emparelhamento.



2.3. Abra a aplicação Lockin Home e siga os passos abaixo para completar o emparelhamento.

- a) Toque no botão "+" no canto superior direito.
- b) Toque em Adicionar Manualmente
- c) Fechadura de Torneira Y1
- d) Seguir as indicações do pedido para completar o emparelhamento.

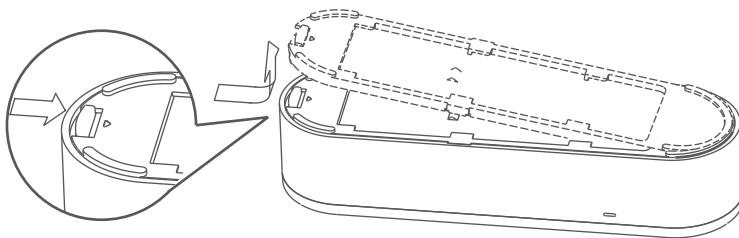
* Certifique-se de que o Bluetooth do seu telemóvel está ligado, e que a aplicação Lockin Home tem permissão para aceder aos serviços Bluetooth do seu telemóvel.

2.4. Siga as indicações da aplicação para calibrar a aplicação Lockin Home. Se tiver saltado a calibração ou se houver erros de calibração, pode seguir os passos abaixo para completar a recalibração.

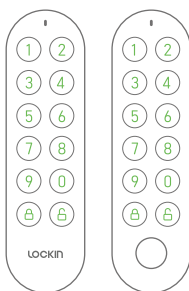
- a) Toque em Lock Y1 na página inicial da aplicação para entrar na página Lock Y1.
- b) Tap Settings
- c) Toque em Guia de Configuração Inicial

3. Siga as instruções abaixo para emparelhar o seu dispositivo móvel e o teclado Lockin.

3.1. Retirar a tampa da bateria, instalar duas baterias alcalinas secas e fechar a tampa da bateria.



3.2. Premir três vezes o botão de desbloqueio no teclado inteligente Lockin, esperar cerca de 5 segundos até ouvir um "bip", e depois verá a luz verde a piscar, indicando que o dispositivo está em modo de emparelhamento.



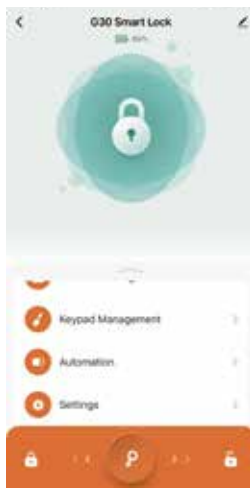
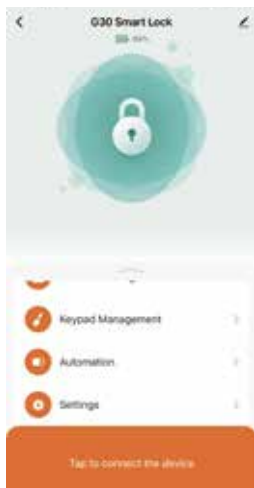
3.3. abrir a aplicação Lockin Home e seguir os passos abaixo para completar o emparelhamento.

- a) Toque no botão "+" no canto superior direito.
- b) Toque em Adicionar Manualmente
- c) Toque no teclado P1/P1-Pro
- d) Seguir as indicações do pedido para completar o emparelhamento.

*Certifique-se de que o Bluetooth do seu telemóvel está ligado e que a aplicação Lockin Home tem permissão para aceder aos serviços Bluetooth do seu telemóvel.

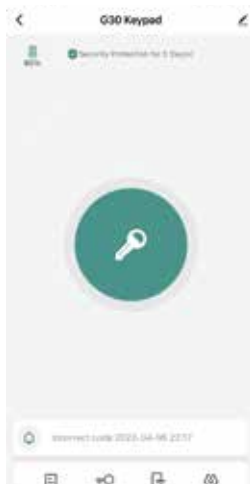
4. Siga as instruções abaixo para emparelhar a fechadura e o teclado.

- a) Toque em Lock Y1 na página inicial da aplicação para entrar na página Lock Y1.
- b) Tocar no fundo da página Y1 da fechadura, esperar cerca de 5s para completar a ligação Bluetooth.



c) Voltar à página inicial da aplicação e tocar no teclado P1

d) Toque no meio da página do Teclado P1/P1-Pro, e aguarde cerca de 5s para completar a ligação Bluetooth



e) Toque no ícone "imagem" na parte inferior da página do Teclado P1



f) Adicionar à imprensa

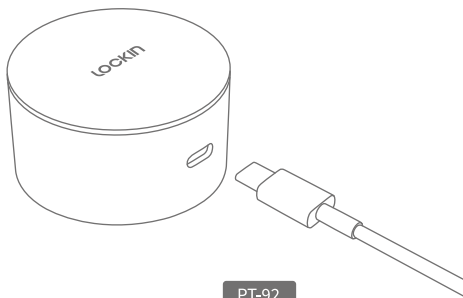
g) Seleccionar a fechadura

h) Par Par Par de Torneira

i) Esperar cerca de 10 segundos para emparelhar a fechadura e o teclado

5. Siga as instruções abaixo para emparelhar o seu dispositivo móvel e a ponte WiFi Lockin.

5.1. Ligar a ponte WiFi Lockin com USB tipo C (com o seu próprio adaptador).



5.2. Remova o revestimento de libertação da fita adesiva da parte de trás da ponte WiFi Lockin e cole-o onde quiser sobre uma secretária.

5.3. Abra a aplicação Lockin Home e siga os passos abaixo para completar o emparelhamento

- a) Toque no botão "+" no canto superior direito.
- b) Toque Adicionar manualmente
- c) Torneira WiFi Brdige G1
- d) Introduzir um nome WiFi e uma palavra-chave
- e) Esperar alguns minutos para que a ponte WiFi se ligue à rede, depois completar o emparelhamento.

* Só 2,4GHz WiFi é suportado, e 5GHz WiFi não é suportado.

* Por favor, anote letras maiúsculas e símbolos especiais ao introduzir um nome WiFi e senha.

6. Siga as instruções abaixo para emparelhar a fechadura/teclado e a Bridge WiFi.

- a) Toque em WiFi Bridge G1 na página inicial da aplicação para entrar na página WiFi Bridge G1.
- b) Clique em Adicionar existente
- c) Seleccionar fechadura Y1 e teclado P1
- d) Toque Confirmar
- e) Esperar cerca de 20 segundos para emparelhar a fechadura/teclado e a Bridge WiFi
- f) Toque Terminar

7. Neste momento, todo o emparelhamento de dispositivos está completo.

III. Descrição das funções

Nota:

1. Quando o seu telefone está ligado à fechadura Y1, por razões de segurança, a porta só pode ser destrancada através da aplicação, e não é permitido destrancar através do teclado. Após sair da aplicação ou parar de usar a aplicação durante 10 segundos, pode usar o teclado para desbloquear novamente a porta.

2. Se deixar de utilizar a aplicação durante 10 segundos, a ligação Bluetooth entre a fechadura e o telefone será cortada automaticamente. É normal que apareça um pedido de reconexão Bluetooth na aplicação.

FUNÇÃO	COMO INSTALÁ-LO	DESCRIÇÃO
Palavra-passe permanente	<ol style="list-style-type: none"> 1.Abrir a aplicação Lockin Home 2.Prima o Teclado P1/P1-Pro (Teclado) 3.Clique  4.Clique  5.Seleccione Palavra-passe online > Palavra-passe permanente 6.Seleccione a fechadura 7.Seleccione um membro 8.Introduza a palavra-passe e o nome da palavra-passe, etc. 9.Clique em Guardar 	<ol style="list-style-type: none"> 1.As palavras-passe permanentes são para utilizadores fixos. 2.Só podem ser emitidos quando o Gateway está online ou o telemóvel está ligado via Bluetooth.
Palavra-passe única online	<ol style="list-style-type: none"> 1.Abrir a aplicação Lockin Home 2.Prima o Teclado P1/P1-Pro (Teclado) 3.Clique  4.Clique  5.Seleccione Palavra-passe online > Palavra-passe única 6.Seleccione a fechadura 7.Introduza a palavra-passe e o nome da palavra-passe, etc. 8.Salvar Imprensa 	<ol style="list-style-type: none"> 1.Uma vez gerada a senha, esta pode ser enviada a outros por mensagem SMS ou e-mail. A palavra-chave só pode ser utilizada uma vez antes de expirar. 2.Só podem ser emitidos quando a porta de entrada está online ou o telemóvel está ligado através da Bluetooth.
Palavra-passe múltipla online	<ol style="list-style-type: none"> 1. Abrir a aplicação Lockin Home 2.Prima o Teclado P1/P1-Pro (Teclado) 3.Clique  4.Clique  5.Seleccione Palavra-passe online > Palavra-passe múltipla 6.Seleccione a fechadura 7.Introduza a palavra-passe e o nome da palavra-passe, etc. 8.Salvar Imprensa 	<ol style="list-style-type: none"> 1.Uma vez gerada a senha, esta pode ser enviada a outras pessoas por mensagem SMS ou e-mail. A palavra-passe pode ser utilizada várias vezes antes de expirar. 2.Só pode ser emitido quando a porta de entrada está online ou o telemóvel está ligado através de Bluetooth.
Palavra-passe única Offline	<ol style="list-style-type: none"> 1. Abrir a aplicação Lockin Home 2.Prima o Teclado P1/P1-Pro (Teclado) 3.Clique  4.Clique  5.Seleccione Palavra-passe off-line > Palavra-passe única 6.Imprensa Obter Senha 7.Seleccione um membro 8.Introduza a palavra-passe e o nome da palavra-passe, etc. 9.Clique feita 	<ol style="list-style-type: none"> 1.Uma vez gerada a senha, esta pode ser enviada a outros por mensagem SMS ou e-mail. A palavra-chave é válida por 6 horas e só pode ser utilizada uma vez antes de expirar. 2.A palavra-passe também pode ser emitida offline.
Palavra-passe múltipla Offline	<ol style="list-style-type: none"> 1.Abrir a aplicação Lockin Home 2.Prima o Teclado P1/P1-Pro (Teclado) 3.Clique  4.Clique  5.Seleccione Palavra-passe off-line > Palavra-passe multiuso 6.Introduza o tempo de expiração 7.Imprensa Obter Senha 8.Introduza a palavra-passe e o nome da palavra-passe, etc. 9.Clique feita 	<ol style="list-style-type: none"> 1.Quando a senha é gerada, pode ser enviada a outros via SMS ou e-mail. 2.utilizar a palavra-passe pelo menos uma vez no prazo de 24 horas após a entrada em vigor da palavra-passe. Caso contrário, a palavra-passe torna-se inválida. A palavra-passe também pode ser emitida offline.

Código de eliminação Offline	<ol style="list-style-type: none"> 1. Abrir a aplicação Lockin Home 2. Prima o Teclado P1/P1-Pro (Teclado) 3. Clique  4. Clique  5. Selecciona Palavra-passe Offline > Eliminar Código 6. Seleccionar Apagar tudo / Apagar um 7. Pressione Obter Código de Apagar 8. Clique feita 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Quando a senha é gerada, pode enviá-la para outros através de mensagem SMS ou e-mail. O código de eliminação só pode ser utilizado para apagar uma ou todas as palavras-passe de várias palavras-passe. de várias palavras-passe. Um código de apagamento offline não pode ser apagado. O seu período de validade é consistente com a da senha múltipla off-line apagada. 2. A palavra-passe também pode ser emitida offline.
Desbloqueio por Bluetooth	<ol style="list-style-type: none"> 1. abrir a aplicação Lockin Home 2. Prima o Teclado P1/P1-Pro (Teclado) 3. Deslizar 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Cuando el Gateway está en línea, la cerradura puede ser controlada remotamente. controlada a distancia. 2. Cuando su teléfono móvil está conectado a la cerradura a través de Bluetooth, la cerradura puede ser A través de Bluetooth, la cerradura puede controlarse a corta distancia. La cerradura puede controlarse a corta distancia.
Acesso Temporário	<ol style="list-style-type: none"> 1. Abrir a aplicação Lockin Home 2. Seleccionar Fechadura Y1 3. Imprensa Desbloqueio temporário 4. Introduzir as definições relevantes 5. Submeter à Imprensa 	<p>Enviar a permissão de desbloqueio temporário com base no pedido para uma conta designada.</p> <p>conta designada. Proprietários da conta designada necessidade de descarregar a aplicação Lockin Home, registar-se e iniciar sessão no registar e iniciar sessão na conta antes de utilizar a permissão.</p>
Desbloqueio de impressões digitais (apenas compatível com P1-Pro)	<ol style="list-style-type: none"> 1. Abrir a aplicação Lockin Home 2. Prima o Teclado P1/P1-Pro (Teclado) 3. Clique  4. Seleccionar impressão digital 5. Clique  6. Selecciona a fechadura 7. Selecciona um membro 8. Recolher impressões digitais 9. Salvar Imprensa 	<p>É melhor recolher as impressões digitais do mesmo dedo em vários ângulos, para que as impressões digitais recolhidas sejam</p> <p>ângulos múltiplos, para que as impressões digitais recolhidas sejam mais completas, permitindo um desbloqueio mais rápido.</p> <p>mais completo, permitindo um desbloqueio mais rápido.</p>
Desactivação temporária do bloqueio automático	<p>Activar primeiro a fechadura automática:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Abrir a aplicação Lockin Home. 2. Seleccionar Fechadura Y1 3. Definições da imprensa 4. Activar o fecho automático <p>Após activar o bloqueio automático, premir três vezes o botão Lock Y1 para entrar neste modo.</p>	<p>Como repor o bloqueio automático: premir três vezes o botão de bloqueio Y1, ou bloquear ou desbloquear uma vez.</p>
Com Modo Sensor de porta (preferível)	<p>Instalar correctamente o sensor da porta durante a calibração.</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. detectar o estado real da porta. 2. bloqueio automático: Tranca-se automaticamente quando a porta é detectada fechada e o tempo de espera definido passa. 3. Alarma Normalmente Aberto: Acciona um alarme quando o tempo de atraso definido passa, se a porta ou a fechadura estiver aberta.
Sem modo Sensor de porta	<p>No se ha instalado ningún sensor de puerta durante el calibrado.</p> <p>No se indica el modo de sensor de puerta después de la calibración.</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. O estado real da porta não pode ser detectado. 2. Bloqueio automático: bloqueia-se Automaticamente quando o tempo definido passa após o desbloqueio. 3. Alarma normalmente aberto: Acciona um alarme depois de decorrido o tempo de atraso definido, se a fechadura estiver aberta.

IV. Indicação luminosa

1. Y1 Fecho Inteligente Y1 Lockin

Verde constante: desbloqueado/desbloqueado com sucesso

Verde intermitente: modo de emparelhamento

Vermelho constante: falha no desbloqueio/desbloqueio

Vermelho intermitente: aviso de bateria fraca/ aviso de bateria bloqueada

2. Bridge WiFi G1 Lockin

Piscar rosa e azul alternadamente: não emparelhado

Rosa sólido: emparelhado e ligado à rede

Azul sólido: emparelhado mas não ligado à rede

3. Teclado P1/P1-Pro Lockin

Luz indicadora pisca a vermelho: aviso de bateria fraca

O teclado numérico pisca a verde: modo de emparelhamento

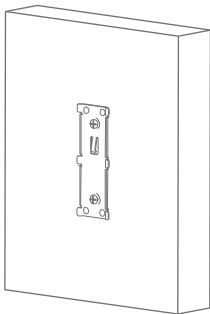
O teclado numérico é verde sólido: botão de bloqueio de palavra-passe correcto/impressão

O teclado numérico é vermelho sólido: palavra-passe incorrecta

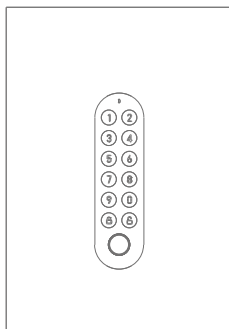
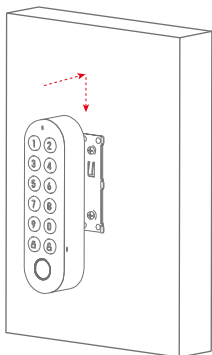
V. V.Instruções de instalação

I. Teclado P1/P1-Pro

1. Fazer furos ou fixar a placa inferior do teclado à parede com adesivo.

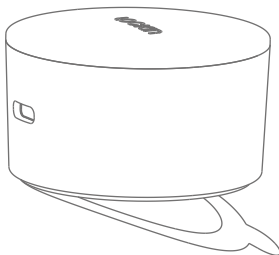


2. Anexar o teclado à placa inferior.



II. Bridge WiFi G1

Retire o papel de protecção da fita adesiva na parte de trás da ponte WiFi e cole-a onde quiser.



VI. Perguntas e Soluções Frequentes

1. O que devo fazer quando o aparelho não pode ser emparelhado?

Reinstale a aplicação Lockin Home, certifique-se que o Bluetooth do seu telemóvel está activado e que a aplicação Lockin Home pode aceder ao serviço Bluetooth do seu telemóvel, ligue novamente o dispositivo e emparelhe-o com o seu telemóvel na aplicação Lookin Home.

2. O que devo fazer quando a ponte WiFi não consegue ligar-se à rede com sucesso?

A) Prima durante muito tempo o botão Ponte WiFi durante cerca de 10s até que a luz indicadora se apague durante 1s, e a Ponte WiFi será restaurada e reiniciada.

B) Siga as instruções de emparelhamento acima para reparar a ponte WiFi.

3. como restaurar as configurações de fábrica?

Y1 Smart Lock: o dispositivo é restaurado às configurações de fábrica quando é desarmado. Não há botão de reposição das configurações de fábrica.

Teclado P1/P1-Pro: o dispositivo é reinicializado para as configurações de fábrica quando desarmado. Não há botão de reset de fábrica.

Ponte WiFi G1: O dispositivo é restaurado às configurações de fábrica quando desacoplado. Pode premir o botão Ponte WiFi durante cerca de 10 segundos até que a luz indicadora se apague para desparafusar o dispositivo.

*O dispositivo será reinicializado para as configurações de fábrica e desbloqueado automaticamente apenas quando as duas condições seguintes forem satisfeitas:

***O dispositivo foi desvinculado através da aplicação Lookin Home.

***O Lookin Home App é capaz de comunicar com o dispositivo via Bluetooth.

4. o que devo fazer quando a fechadura ou o teclado deixa de funcionar depois de algum tempo?

Por favor remover as pilhas para desligar o dispositivo durante cerca de 2 minutos e depois instalar novas pilhas alcalinas AA de pilhas secas. Não misturar pilhas velhas e novas ou usar pilhas recarregáveis.

5. o que posso fazer quando a porta não pode ser destrancada através do teclado?

(1) Verificar se a palavra-passe está correcta ou se expirou.

(2) Verificar se o teclado está demasiado afastado da fechadura. Recomenda-se que a distância entre o teclado e a fechadura não deve exceder os 3 metros.

(3) Quando o seu telefone está ligado à fechadura Y1, por razões de segurança, a porta só pode ser destrancada através da aplicação, e não é permitido destrancar através do teclado. Após sair da aplicação ou parar de utilizar a aplicação durante 10 segundos, o teclado pode ser utilizado para destrancar novamente a porta.

6. O que posso fazer quando a aplicação pede a reconexão Bluetooth?

Se deixar de utilizar a aplicação durante 10 segundos, a ligação Bluetooth entre a fechadura e o seu telefone será cortada automaticamente. É normal que apareça um pedido de reconexão Bluetooth na aplicação.

7. A fechadura e o teclado não podem ser ligados/desligados:

1. remover a fechadura e o teclado da porta de entrada, se ambos estiverem ligados à porta de entrada.

2. Verifique se a fechadura e o teclado estabeleceram uma ligação Bluetooth com o seu telefone, se não estiverem emparelhados com a porta de entrada.